# EUROPA-PARLAMENTET

*2004* *2009*

*Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender*

FORELØBIG
**2007/0080(CNS)**

29.5.2007

*

# UDKAST TIL BETÆNKNING

om henstilling med henblik på Rådets afgørelse om Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af konventionen af 29. maj 2000 udarbejdet af Rådet i henhold til artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union om gensidig retshjælp i straffesager mellem Den Europæiske Unions medlemsstater
(KOM(2007)0213 – C6-0000/2007 – 2007/0080(CNS))

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

Ordfører: Genowefa Grabowska

## *Tegnforklaring*

| | |
|---|---|
| * | Høringsprocedure<br>*flertal af de afgivne stemmer* |
| **I | Samarbejdsprocedure (førstebehandling)<br>*flertal af de afgivne stemmer* |
| **II | Samarbejdsprocedure (andenbehandling)<br>*flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning*<br>*flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre den fælles holdning* |
| *** | Samstemmende udtalelse<br>*flertal blandt Parlamentets medlemmer undtagen i de tilfælde, der omhandles i EF-traktatens artikel 105, 107, 161 og 300 og i EU-traktatens artikel 7* |
| ***I | Fælles beslutningsprocedure (førstebehandling)<br>*flertal af de afgivne stemmer* |
| ***II | Fælles beslutningsprocedure (andenbehandling)<br>*flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning*<br>*flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre den fælles holdning* |
| ***III | Fælles beslutningsprocedure (tredjebehandling)<br>*flertal af de afgivne stemmer for at godkende det fælles udkast* |

(Den angivne procedure er baseret på det af Kommissionen foreslåede retsgrundlag)

## *Ændringsforslag til en lovgivningsmæssig tekst*

I Parlamentets ændringsforslag markeres de tekstdele, der ønskes ændret, med fede typer og kursiv. Kursivering uden fede typer er en oplysning til de tekniske tjenestegrene om elementer i den lovgivningsmæssige tekst, der foreslås rettet med henblik på den endelige tekst (f.eks. materielle fejl eller manglende tekst i en sprogversion). De foreslåede rettelser skal godkendes af de berørte tekniske tjenestegrene.

**INDHOLD**

**Side**

FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING 5

BEGRUNDELSE .....6

DA

## FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING

**om henstilling med henblik på Rådets afgørelse om Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af konventionen af 29. maj 2000 udarbejdet af Rådet i henhold til artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union om gensidig retshjælp i straffesager mellem Den Europæiske Unions medlemsstater**
**(KOM(2007)0213 – C6-0000/2007 – 2007/0080(CNS))**

**(Høringsprocedure)**

*Europa-Parlamentet*,

– der henviser til Kommissionens henstilling (KOM(2007)0213)[1],

– der henviser til artikel 3, stk. 4, i akten om Bulgariens og Rumæniens tiltrædelsesvilkår, der danner grundlag for Rådets høring af Parlamentet (C6-0000/2007),

– der henviser til forretningsordenens artikel 93 og 51,

– der henviser til betænkning fra Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender (A6–0000/2007),

1. godkender Kommissionens henstilling;

2. opfordrer Rådet til at underrette Parlamentet, hvis det ikke agter at følge den tekst, Parlamentet har godkendt;

3. anmoder Rådet om fornyet høring, hvis det agter at ændre Kommissionens forslag i væsentlig grad;

4. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen.

[1] Endnu ikke offentliggjort i EUT.

## BEGRUNDELSE

Akten fra 2005[1] om Bulgariens og Rumæniens tiltrædelsesvilkår indeholder bestemmelser om en forenklet ordning for Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af de konventioner (og protokoller), som medlemsstaterne har indgået på grundlag af artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union.

Bilag I til ovennævnte tiltrædelsesakt indeholder en liste med syv konventioner og protokoller vedrørende området for retlige og indre anliggender, herunder konventionen af 29. maj 2000 udarbejdet af Rådet i henhold til artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union om gensidig retshjælp i straffesager mellem Den Europæiske Unions medlemsstater og den hertil knyttede protokol af 16. oktober 2001, udarbejdet af Rådet i overensstemmelse med artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union, til konventionen om gensidig retshjælp i straffesager mellem Den Europæiske Unions medlemsstater.

I betragtning af ovennævnte forenklede ordning er det ikke længere nødvendigt at forhandle om og indgå særlige tiltrædelsesprotokoller. For at ovennævnte konvention og den hertil knyttede protokol kan træde i kraft for Bulgarien og Rumænien, behøver Rådet efter høring af Parlamentet[2] blot at vedtage en afgørelse, hvori ikrafttrædelsesdatoen for konventionen og protokollen fastsættes.

Ordføreren foreslår derfor, at Rådets afgørelse vedtages uden ændringsforslag.

[1] EUT L 157 af 21.6.2005, s. 203.
[2] I henhold til artikel 3, stk. 3, og artikel 3, stk. 4, i 2005-akten om Bulgariens og Rumæniens tiltrædelsesvilkår, EUT L 157 af 21.6.2005, s. 203.